

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN EA H'LEO
TỈNH ĐẮK LẮK**

Bản án số: **08** /2021/HSST

Ngày 16/ 3/2021

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN EA H'LEO**

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- **Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Quốc Bảo.**
- **Các Hội thẩm nhân dân: 1/ Ông Hoàng Tuyển; 2/ Ông Y Mạnh Adrong.**
- Thư ký phiên tòa: **Ông Y Sơ Mi Niê KĐăm**; Thư ký Tòa án nhân dân huyện EaH'Leo, tỉnh Đắk Lắk.
- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Ea H'Leo, tỉnh Đắk Lắk tham gia phiên tòa: **Ông Hồ Quang Phúc**; Chức vụ: Kiểm sát viên.

Ngày 16/3/2021 tại Tòa án nhân dân huyện EaH'leo, tỉnh Đắk Lắk xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 05/2021/TLST-HS ngày 09/02/2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 10/2021/QĐXXST- HS ngày 25/02/2021 đối với:

Bị cáo: HOÀNG T (tên gọi khác: Hoàng Hữu T), sinh năm 1973 tại tỉnh Nghệ An. Nơi ĐKKHKT và chỗ ở hiện nay: Thôn Q, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk; Nghề nghiệp: Làm nông; Trình độ học vấn: 8/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Hoàng Quý, sinh năm 1944; Con bà: Đặng Thị Minh, sinh năm 1950; Vợ: Hồ Thị Thủy, sinh năm 1982 và có 05 con (con lớn nhất sinh năm 2002 và con nhỏ nhất sinh năm 2020); Tiền án: Không; Tiền sự: Không. Bị cáo bị áp dụng Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú- Có mặt.

Bị hại: Bà Hà Thị H, sinh năm 1963 (đã chết).

Địa chỉ: Thôn Q, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk.

- **Người đại diện hợp pháp của người bị hại:**

1/ **Ông Hoàng Văn T**, sinh năm 1958 (Vắng mặt).

Địa chỉ: Thôn Q, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk.

2/ **Chị Hoàng Thị H**, sinh năm 1984 (Vắng mặt).

Địa chỉ: Thôn Q, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk.

3/ **Anh Hoàng Văn H**, sinh năm 1988 (Có mặt).

Địa chỉ: Thôn Q, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk.

4/ **Anh Hoàng Văn H**, sinh năm 1990 (Vắng mặt).

Địa chỉ: Thôn Q, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk.

5/ **Anh Hoàng Văn H**, sinh năm 1983 (Có mặt).

Địa chỉ: Thôn T, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk.

- **Người đại diện theo ủy quyền của ông Hoàng Văn T, chị Hoàng Thị H, anh Hoàng Văn H, anh Hoàng Văn H: Anh Hoàng Văn H**, sinh năm 1983 (Theo

Giấy ủy quyền lập ngày 16/9/2020). Địa chỉ: Thôn T, xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk (Có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Vào khoảng 19h45', ngày 08/9/2020, Hoàng T điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 47E1-119.42, chở phía sau bà Hà Thị H lưu thông trên đường Hồ Chí Minh theo hướng từ thị trấn Ea Drăng, huyện Ea H'Leo đến thị xã Buôn Hồ, tỉnh Đắk Lắk. Khi đến Km 1707 + 500m đường Hồ Chí Minh thuộc thôn A, xã E, huyện Ea H'Leo, thì gặp đoạn đường cong về bên trái theo hướng đi của Hoàng T. Lúc này, T không giảm tốc độ xe mô tô mà điều khiển xe chạy lên lề đường bên phải theo hướng đi của mình rồi tự ngã ra lề đường gây tai nạn. Hậu quả, bà Hà Thị H tử vong tại chỗ, xe mô tô bị hư hỏng.

Tại biên bản khám nghiệm hiện trường do Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Ea H'Leo, lập vào hồi 21h15', ngày 08/9/2020, xác định: Hiện trường xảy ra vụ: Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ tại Km 1707 + 500m đường Hồ Chí Minh thuộc thôn A, xã E, huyện Ea H'Leo. Đoạn đường trải nhựa, đường cong từ hướng Nam qua hướng Đông, lòng đường nhựa rộng 11,5m, có vạch kẻ đường liền màu trắng, lề đường bên phải thảm nhựa rộng 20m.

Tại biên bản khám xe mô tô 47E1-119.42, do Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Ea H'Leo, lập hồi 22h15', ngày 08/9/2020, xác định: Mặt gương chiếu hậu bên phải bị bể vỡ hoàn toàn rời khỏi vị trí ban đầu; mặt ngoài gương chiếu hậu bên trái bị trầy xước trong diện 12cm x 7cm; ốp bảo vệ đèn chiếu sáng, đèn xi nhan phía trước bên phải trầy xước, bể vỡ trong diện 18cm x 14cm, từ trước về sau, từ phải qua trái; niền trước bằng kim loại bị bể vỡ, gãy rời một phần khỏi vị trí lắp đặt ban đầu; ốp bảo vệ ống xả khí thải bằng kim loại trầy xước mài mòn, trong diện 44cm x 4cm.

Tại biên bản khám nghiệm tử thi hồi 23h00', ngày 08/9/2020, của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Ea H'Leo, xác định tử thi Hà Thị H để lại các vết thương sau: Vết bầm da vùng trán, thái dương bên trái kích thước 1,5cm x 0,1cm; vết thương rách da nham nhỡ vùng đuôi mày mắt, gò má bên trái kích thước 6cm x 3,5cm; vết thương dập, rách môi trên, mũi bên phải kích thước 4cm x 3cm; gãy kín cung trước ngoài xương sườn 6,7,8; trợt da vùng hám dưới bên phải kích thước 4cm x 2cm.

Tại Bản kết luận giám định pháp y trên hồ sơ số: 308/KLPY ngày 26/9/2020 của T tâm pháp y tỉnh Đắk Lắk, kết luận: Hà Thị H tử vong là do Ngừng hô hấp, tuần hoàn do chấn thương ngực kín nặng/nhiều chấn thương/tai nạn giao thông.

Tại bản kết luận giám định số: 1103/GĐĐV-PC09 ngày 17/12/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Lắk, kết luận: Dấu vân tay trên mẫu cần giám định với dấu vân tay trên mẫu so sánh là của cùng một người.

Bản Cáo trạng số: 07/CT-VKS ngày 08/02/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Ea H'Leo truy tố: Bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T), về tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo khai: Bị cáo có giấy phép lái xe theo quy định của pháp luật. Vào khoảng 19h45', ngày 08/9/2020, bị cáo điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 47E1-119.42 chở phía sau bà Hà Thị H, lưu thông trên đường Hồ Chí Minh theo hướng từ tỉnh Gia Lai đi tỉnh Đắk Lắk. Khi đi đến thôn A, xã E, huyện Ea H'Leo thì gặp đoạn đường cong về bên tay trái theo hướng đi của mình nhưng bị cáo không giảm tốc độ mà điều khiển xe mô tô vào lề đường bên phải rồi tự ngã, hậu quả làm bà Hà Thị H bị tử vong.

Lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát đã đánh giá tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội đối với hành vi phạm tội của bị cáo, giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Xử phạt **Hoàng T** (Hoàng Hữu T) tù 01 năm 06 tháng đến 02 năm tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 03 đến 04 năm kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Ngoài ra, đề nghị giải quyết phân trách nhiệm dân sự và xử lý vật chứng của vụ án.

Bị cáo không tham gia tranh luận.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi tố tụng, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Ea H'leo, tỉnh Đắk Lắk; Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Ea H'leo, tỉnh Đắk Lắk; Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, người đại diện bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Hành vi phạm tội của bị cáo được chứng minh bằng các chứng cứ sau:

Lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa là hoàn toàn tự nguyện và phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra; phù hợp Biên bản khám nghiệm hiện trường, Sơ đồ hiện trường và Bản ảnh hiện trường vụ tai nạn giao thông ngày 08/9/2020 tại km 1707 + 500, đường Hồ Chí Minh thuộc thôn A, xã E, huyện Ea H'Leo, tỉnh Đắk Lắk; phù hợp với Biên bản khám nghiệm phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông lập vào hồi 22h15' ngày 08/9/2020, Bản ảnh hiện trường; phù hợp với Bản kết luận giám pháp y trên hồ sơ số: 308/GĐHS ngày 26/9/2020 của Trung tâm Pháp y thuộc Sở Y tế tỉnh Đắk Lắk, về nguyên nhân tử vong của Hà Thị H; phù hợp Biên bản khám nghiệm tử thi hoặc một phần tử thi lập hồi 23h00 ngày 08/9/2020 tại Trung tâm Y tế huyện Ea H'leo của Công an huyện Ea H'leo; phù hợp với Biên bản giao nhận tài liệu, đồ vật, dữ liệu điện tử lập hồi 08h15' ngày 17/9/2020; phù hợp với lời khai của người đại diện hợp pháp của bị hại, của người làm chứng và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án.

Từ những chứng cứ nêu trên, như vậy có đủ căn cứ pháp lý kết luận: Bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) có giấy phép lái xe theo quy định của pháp luật. Vào khoảng 19h45', ngày 08/9/2020, bị cáo điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 47E1-119.42 chở phía sau bà Hà Thị H, lưu thông trên đường Hồ Chí Minh theo hướng từ tỉnh Gia Lai đi tỉnh Đắk Lắk. Khi đi đến thôn A, xã E, huyện Ea H'Leo thì gặp đoạn đường cong về bên tay trái theo hướng đi của mình nhưng bị cáo không giảm tốc độ mà điều khiển xe mô tô vào lề đường bên phải rồi tự ngã, hậu quả làm bà Hà Thị H bị tử vong. Hành vi của bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) đã vi phạm khoản 1 Điều 9 của Luật giao thông đường bộ và khoản 3 Điều 5 của Thông tư số: 31 ngày 29/8/2019 của Bộ giao thông vận tải quy định về các trường hợp phải giảm tốc độ. Hành vi của bị cáo là phạm tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

Tại Điều 260 của Bộ luật Hình sự quy định:

1. Người nào tham gia giao thông đường bộ mà vi phạm quy định về an toàn giao thông đường bộ gây thiệt hại cho người khác thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tiền từ 30.000.000 đồng đến 100.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

a) Làm chết người;

[3] Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng. Hành vi phạm tội của bị cáo không những trực tiếp xâm phạm vào những quy định của nhà nước về an toàn giao thông đường bộ, xâm phạm đến tính mạng của người bị hại, mà còn gây ảnh hưởng xấu đến trật tự trị an tại địa phương. Bị cáo đã được cấp giấy phép lái xe mô tô theo quy định nên phải nhận thức rõ việc điều khiển xe mô tô phải nghiêm chỉnh chấp hành luật giao thông đường bộ, nếu vi phạm sẽ bị xử lý nghiêm khắc. Xuất phát từ ý thức coi thường pháp luật, coi thường tính mạng, sức khỏe của người tham gia giao thông khác và chính bản thân bị cáo nên bị cáo điều khiển xe mô tô tham gia giao thông đường bộ đã vi phạm khoản 1 Điều 9 của Luật giao thông đường bộ và khoản 3 Điều 5 của Thông tư số: 31/2019/TT-BGTVT ngày 29/8/2019, của Bộ giao thông vận tải.

Tại khoản 1 Điều 9 của Luật giao thông đường bộ quy định: “*1. Người tham gia giao thông phải đi bên phải theo chiều đi của mình, đi đúng làn đường, phần đường quy định và phải chấp hành hệ thống báo hiệu đường bộ*”.

Tại khoản 3 Điều 5 của Thông tư số: 31 quy định về các trường hợp phải giảm tốc độ như sau: “*Qua nơi đường bộ giao nhau cùng mức; nơi đường bộ giao nhau cùng mức với đường sắt; đường vòng; đường có địa hình quanh co, đèo dốc; đoạn đường có mặt đường hẹp, không êm thuận*”.

Tai nạn xảy ra làm bị hại tử vong nên bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) phải chịu trách nhiệm hình sự theo điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự. Do vậy, phải áp dụng hình phạt nghiêm, mới có tác dụng cải tạo, giáo dục bị cáo và răn đe phòng ngừa tội phạm tại địa phương.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

- Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không.

- Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sau khi phạm tội bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bồi thường thiệt hại và được người đại diện hợp pháp của bị hại bãi nại. Hơn nữa, bị cáo là người có nhân thân tốt, phạm tội lần đầu và có nơi cư trú rõ ràng. Mặt khác, gia đình bị cáo có công với cách mạng, bị cáo có bố là ông Hoàng Q được thưởng Huân chương kháng chiến hạng ba và có mẹ là bà Đặng Thị M có thời gian tham gia dân công hỏa tuyến. Xét thấy, bị cáo được hưởng nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự nên không cần thiết phải cách ly bị cáo khỏi xã hội, để bị cáo tự cải tạo, phấn đấu dưới sự giám sát của quyền địa phương cùng gia đình bị cáo là phù hợp với quy định của pháp luật.

[5] Các biện pháp tư pháp:

[5.1] Về phần trách nhiệm dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra, bị cáo đã tự nguyện bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 10.000.000đ. Người đại diện hợp pháp của bị hại không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thêm. Xét thấy, đây là sự tự nguyện thỏa thuận và nội dung thỏa thuận không vi phạm điều cấm của pháp luật hoặc trái đạo đức xã hội nên được chấp nhận.

[5.2] Về xử lý vật chứng: Quá trình điều tra, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Ea H'Leo đã ra quyết định xử lý vật chứng giao trả chiếc xe mô tô mang biển số 47E1- 119.42 cho bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) là chủ sở hữu nên chấp nhận.

[5.3] Về án phí: Bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) nộp án phí theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

1/ Tuyên bố bị cáo **Hoàng T (Hoàng Hữu T), phạm tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.**

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51; khoản 1, khoản 2, khoản 5 Điều 65 của Bộ luật Hình sự.

Áp dụng Điều 106; khoản 1, khoản 4 Điều 331; khoản 1 Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Áp dụng Điều 584; Điều 585; Điều 586; Điều 591 của Bộ luật Dân sự.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội.

Xử phạt **HOÀNG T (HOÀNG HỮU T): 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù** nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 03 (ba) năm, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) cho Ủy ban nhân dân xã D, huyện Krông Năng, tỉnh Đắk Lắk để giám sát và giáo dục bị cáo. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

2/ Các biện pháp tư pháp:

2.1/ Về trách nhiệm dân sự: Chấp nhận sự thỏa thuận bồi thường thiệt hại giữa bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) với gia đình bị hại, về việc bị cáo đã bồi thường cho gia đình bị hại số tiền **10.000.000đ** và bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) không phải bồi thường thêm.

2.2/ Về xử lý vật chứng: Chấp nhận việc Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Ea H'Leo đã giao trả chiếc xe mô tô mang biển số 47E1- 119.42 cho bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T).

3/ Về án phí: Bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

4/ Về kháng cáo: Bị cáo Hoàng T (Hoàng Hữu T) và người đại diện hợp pháp của người bị hại có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Người đại diện hợp pháp của bị hại vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

“Trong trường hợp bản án, quyết định được thi hành án theo quy định tại điều 2 Luật THADS thì người thi hành án, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, điều 7 và điều 9 Luật THADS; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật THADS”./

Nơi nhận:

- Vụ Giám đốc kiểm tra I thuộc TANDTC
- TAND tỉnh Đắk Lắk;
- VKSND tỉnh Đắk Lắk;
- VKSND huyện Ea H'Leo;
- Công an huyện Ea H'Leo;
- Chi cục THADS huyện Ea H'Leo;
- Bị cáo;
- Bị hại;
-;
- Lưu hồ sơ.

TM/HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(Đã ký)

Nguyễn Quốc Bảo